ルル

# こうとう区報

# ⋉ お知らせ

#### 特別区民税・都民税(普通徴収) 第2期分の納付はお済みですか

平成25年度の特別区民税・都民税 (普通徴収)第2期分の納期限は9/2で した。納付がお済みでない方は、納 税課(区役所5階7番窓口)や各出張所 でお納めください。また、納付が確 認できない方には、督促状を9/25 (水)に発送する予定です。[徴収嘱 託員が休日・夜間も訪問]納期限ま でに住民税の納付が確認できない方 を対象に、ご自宅に区税徴収嘱託員 が訪問しています。徴収嘱託員は 「区税徴収嘱託員証」を携帯のうえ、 名札を着用しています。平日の昼間 ほか、土・日曜や祝日、夜間(20:00 まで)にお伺いする場合もあります。 皆さんのご理解・ご協力をお願いし ます[口座振替の手続きが簡単に] □ 座振替(自動払込)を利用すると、預 貯金口座から自動的に納付されるの で、納め忘れがなく、納付の手間も 省け大変便利です。10/2(水)より区 窓口にキャッシュカードをご持参い ただければ、簡単に受付ができる口 座振替受付サービスを導入します。 詳しくは10月1日号の区報をご覧く ださい。また、今までどおり預貯金 □座のある金融機関や郵便局に、通 帳と届出印を持参し、口座振替依頼 書(区内の金融機関・郵便局にあり ます) に記入してお申し込みいただ くことも可能です。なお、第3期分 (10/31納期限)からの口座振替のお 申し込みは9/20に締め切りましたが、 第4期分(1/31納期限)からの□座振 替は現在受付中です。詳細はお問い 合わせください 間 納税課収納推進 係☎3647-2063[区役所職員を名乗る 還付金詐欺にご注意を]区役所から 税金の還付について、電話で連絡し たり、ATMの操作をお願いするこ とはありません 間 納税課納税管理 係☎3647-4163

#### 国民健康保険料の減免

国民健康保険は、加入者の皆さん に納めていただく保険料が制度を支

診療対象内科・小児科の急病患者

える大切な財源になっていますので、 保険料は各月末日の納期限までに納めてください。しかし、災害等により重大な損害を受けたときや、事業の休廃止等により収入が著しく減少したときなどで、世帯の収入および資産(預貯金等)などの活用を図ったにもかかわらず保険料の支払いが困難となった場合、申請により保険料の一部(承認期間は原則3か月)が減免になる場合がありますので、ご相談ください。 個 医療保険課収納管理係 3647-8520

#### 国民健康保険医療費(入院時) 一部負担金の減額・免除

災害や病気等で一時的に収入が減少したために、著しく生活が困難となり、入院時医療費(保険診療分)の一部負担金(差額ベット代や食事代等は除く)が支払えない場合は、その状況に応じて一部負担金の減額または免除を受けることができます(審査があります)。承認期間は原則3か月で、状況により、さらに3か月の延長が可能です 間 医療保険課保険給付係☎3647-3168

#### 介護保険認定調査員 (社会福祉協議会)を募集

江東区社会福祉協議会では、要介 護認定調査業務を行う登録調査員を 募集します[期間] 10/16(水)~平成 26年3/31(月)(更新あり) 人 介護支 援専門員の資格を有し、居宅介護支 援事業所等に勤務していない方(お おむね65歳未満)若干名[報酬]3,600 円/件(試用期間あり) 内 要介護認 定に係る訪問調査および調査票の作 成(区内) [選考] 書類および面接[面 接日]10/10(木) 締 10/3(木)必着 **申** ①履歴書(写真添付)②介護支援 専門員証の写し③応募の動機を200 字程度に記入したもの(様式自由)を、 〒135-0016東陽6-2-17江東区社会福 祉協議会総務課介護保険認定調査係 へ郵送または持参☎3647-5831

#### 地区計画(豊洲二・三丁目地区) 原案の縦覧および意見書の提出

地区計画(豊洲二・三丁目地区)の変更原案を縦覧します。区域内の土地所有者、その他利害関係人は意見

書を提出できます[縦覧期間]10/2 (水)~10/15 (火) [縦覧場所]都市計画課(区役所5階21番)および東京都都市整備局都市づくり政策部都市計画課(都庁第二庁舎21階)[意見書の提出期限]10/22 (火)必着[意見書の提出先]〒163-8001新宿区西新宿2-8-1東京都都市整備局都市づくり政策部都市計画課へ☎5388-3225 問都市計画課都市計画担当☎3647-9454

# 若洲風力発電所のキャラクター変更

若洲風力発電所に掲出しているキャラクターの使用期限が満期を迎えるため、平成25年10月中旬に撤去します。撤去した後については、新たに既存の区のキャラクターを掲出します 圓 施設保全課照明設備係☎3642-5027

#### 司法書士による 無料法律相談会(10月)

間 10/2(水)・16(水)※いずれも14: 00~16:00(受付13:00~。混雑状況により時間内に受付を終了する場合があります) 場 区役所7階第74会議室 【 30人程度(先着順) 費 無料 【内相続、遺言、贈与、成年後見、不動産登記、株式会社等の設立・役員変更等、金銭問題、その他法律問題 即 当日直接会場へ 間 東京司法書士会墨田・江東支部☎3635-1900または区広報広聴課広聴相談係☎3647-2364、FM3647-9635

#### 年金相談会

区役所では毎月社会保険労務士による年金相談を実施しています。事前予約等は必要ありません。年金に関することは、どんなことでもお気軽にご相談ください。ただし、個別の受給資格等に関わるご相談は、江東年金事務所をご利用ください。江東年金事務所では、平日に加え、第2土曜に年金相談を実施しています※本人確認のため、年金手帳や年金証書などをお持ちください 間区民課年金係23647-1131

場川	日柱・内谷
区役所2階 区民ホール	10/1(火)・15(火)13:00~ 16:00(面談による相談のみ)
江東年金 事務所 (亀戸5-16-9) ☎3683-1231	受付時間  平日 8:30~17:15 10/12(土) 9:30~16:00 ※その他窓口の時間延長、相 談日の予約等は、江東年金事 務所へお問い合わせください

# ☆ 講座・催しもの

#### エコドライブチャレンジ講習会 (10月分)燃費を大幅改善!

ガソリン車に限らず、どんな車種 でも取り組めるエコドライブで、燃 費向上とCO2削減を実現しましょう **時** 10/8(火)、10/10(木)、10/13(日) 9:00~12:30※いずれか1日 場 中央 自動車学校(塩浜2-8-4)※車での来 場不可 人 定期的に自動車を運転す る区内在住、在学、在勤の方各日6人 (抽選) 費 無料 内 座学と一般道路 上の技能講習[持ち物]普通自動車運 転免許証 締 9/30(月)必着 申 電話 またははがき、ファクスに①エコド ライブ参加希望②住所、氏名(ふり がな)、電話番号③第1~第3希望日 を記入し、〒135-8383区役所温暖化 対策課環境調整係へ☎3647-6124、 FAX5617-5737※区ホームページから も申し込めます

# プロ選手と親子で楽しむ フットサルデー

**厨** 10/19 (土) 10:00~12:00 **場** 新砂第一運動場(新砂3-9-1) ※南砂町

駅からシャトルバスがあります **人** 小学生とその保護者60組120人(申込 多数の場合は抽選)必ずペアでご参 加下さい 費 1組500円 内 フットサ ルのトップリーグチームバルドラー ル浦安の選手と親子で行うアトラク ションゲーム。ドリブルのスピード、 パスの精度、シュートの決定力等に 点数をつけて他の参加者と一緒に楽 しんでいただくほか、恒例のプロ選 手とのミニゲームを企画しています **締** 10/11(金)必着 **申** 往復はがき に①親子の氏名(ふりがな)②年齢③ 住所④電話番号を記入し、〒136-0081夢の島1-1-2夢の島競技場屋外 スポーツ施設事務所へ☎3522-0846

田166) 【人 区内在住・在勤で競技用射撃銃を所持する方 【費 参加費1人300円(その他実費)[部別]トラップ射撃の部・スキート射撃の部[主催]江東区・江東区教育委員会・江東区体育協会[主管]江東区クレー射撃連盟 「申 当日直接会場へ(9:30まで) 【題] 江東区クレー射撃連盟(髙庭) 23646

-7443、スポーツ振興課☎3647-4887 児童会館 陶芸教室・天文教室 ・天体観望会

### 1. 陶芸教室「お皿に落ち葉の模様をつけよう」

**時** 10/12・26 (土曜全2回) 13:30~15:30 **陽** 児童会館2階ホール(住吉1-9-8) **人** 区内在住で両日参加できる4歳~中学生12人とその親(抽選、結果は10/2(水)連絡)※小学3年生以上は児童のみの参加可[持ち物]エプロン・ハンカチ **師** 蒲田里奈

## 2. 天文教室「親子で天体望遠鏡の使い方を覚えよう!」

問 ①10/12(土)・②11/9(土) 15:30 ~18:00 場 児童会館3階会議室・天体観測室 ⚠ 区内在住の小学3年生 ~中学生親子各回9組(抽選、結果は10/3(木)連絡) 內 天体望遠鏡の仕組みや使い方を覚え、月の観望や、星座早見盤の作製をします※雨天・曇天の場合はプログラムの変更・時間短縮あり 師 有賀真由美、山内康晃3. 天体観望会「秋の夜空に浮かぶ、月を見よう」

時 10/12(土) 19:30~20:30 場 児 童会館天体観測室 人 どなたでも60 人(抽選、結果は10/4(金)連絡)※小 学生以下は保護者の申し込みと当日 の付添いが必要 師 有賀真由美、山 内康晃※雨天・曇天の場合は、2階ホ ールで星空解説

※いずれも 費 無料 締 10/1(火)
申 児童会館に電話または窓□で☎ 3633-6911

#### 東京国際消防防災展2013 江東区がブースを出展

10/2(水)から4日間、東京ビッグ サイトで開催される「東京国際消防 防災展2013」に江東区が出展します。 展示会場では、展示会場ブースまで 防災用の無線インフラを延長し、ブ ース内において災害情報伝達システ ムの操作等を実演し、区の情報伝達 の仕組みを紹介する予定です 時 10 /2(水)~5(土)10:00~17:00 場 東 京ビッグサイト西1・2ホール、屋外 展示場(有明3-11-1) 人 どなたでも **費** 無料 **申** ホームページ( **IP**) ht tp: //www. fire-safety-tokyo. com)で事前に来場者登録を行った うえでご来場ください※当日直接会 場受付も可 間 危機管理課危機管理 係☎3647-9382

### ▶ 土曜・休日、平日夜間 (こども) 急病診療案内 ◀

+	砂凉刈涿						
雇	診療受付	(土) 18:00~21:30 (休日) 9:00~11:30 13:00~21:30					
•	診療場所	江東区休日急病	江東区[	医師会館内(東陽5-31-18)☎3645-3	3109		
		診療所	総合区	民センター内(大島4-5-1)☎3637-4	4531		
日急病診療	調剤薬局	江東区薬剤師会 深川調剤薬局	江東区	医師会館内(東陽5-31-18)☎5606-(	18) <b>☎</b> 5606-0502		
療		江東区薬剤師会 城東調剤薬局	総合区	民センター南側(大島4-4-3)☎368′	1-4388		
ク平	診療対象	小児科(中学生以下)の急病患者					
	診療受付	平日の20:00~22:45					
でで	診療受付 診療場所	江東区平日夜間 こどもクリニック	江東区医師会館内(東陽5-31-18) 🕿 3645-3109				
ッども	調剤薬局	江東区薬剤師会 深川調剤薬局	江東区医師会館内(東陽5-31-18)☎5606-(		0502		
※その他、育児相談や子どもの急な発熱など、休日・夜間等に電話でご相談したい時には、							
母と子の健康相談室(東京都実施)をご利用ください。☎#8000または☎5285-8898							
	診療対象	歯科の急病患者					
<u></u>	診療受付	9:00~11:30 13:00~16:30					
休		当番医へあらかじめ電話でお申し込みください。					
	期日	医療機関名		所 在 地	電話		
盐	歯 10/6(⊟)	ふくずみ歯科・矯	正歯科	福住1-14-1 島田ビル1階	5621-1080		
		小林歯科医院		南砂1-6-13 ペルル南砂101	3646-8211		
科	10 /12 (□)	飯塚歯科医院		福住1-17-9	3642-8841		
応	10/13(日)	鈴木歯科医院		南砂1-12-13	3644-3646		
	急 (月·祝)	石川歯科クリニック		越中島2-1-30	3820-0599		
思		おち歯科医院		南砂2-1-8 フッコウビル401	3699-6828		
診	10/20(日)	鶴岡歯科医院		越中島2-3-3	3641-6555		
療		南砂歯科クリニック		南砂2-3-19 南砂団地4号棟	3647-0771		
/J.	10/27(日)	いずみ歯科医院		富岡1-5-1 クレール門前仲町2階	3643-5918		
		ふくしま歯科医院	•	南砂2-6-3 サンライズ東陽ビル2階	3699-7555		
	人口吟音をおせたください、 シケの際、 口吟音がいい担合は、 ク短中書を担しなります						

☆保険証をお持ちください。診療の際、保険証がない場合は、全額実費負担となります。 ※電話で医療機関案内が24時間お聞きになれます。東京都保健医療情報センター(ひまわり)